

KÚPNA ZMLUVA č. 2635/2014/LSR
(uzatvorená podľa § 409 a nasl. Obchodného zákonníka)

Zmluvné strany

1. Predávajúci : PLYNROZ, a.s. Sobrance

Sídlo / miesto podnikania : ul. Kúpeľská č. 66, 073 01 Sobrance

Zastúpený : Jozef Krajňák, podpredseda predstavenstva, a.s.

Bankové spojenie : VÚB, a.s.

IBAN : SK19 0200 0000 0004 7714 7552

IČO : 00594482

DIČ : 2020499525

IČ DPH : SK 2020499525

Telefón/fax : 0566522446 / 0566522284

Zapísaný v Obchodnom registri Okresného súdu v: Košice 1, oddiel: Sa, vložka číslo 22/V

(ďalej len "predávajúci")

A

**2. Kupujúci : Lesy Slovenskej republiky, štátny podnik,
Odštepňý závod Sobrance, Kúpeľská 69, 073 01 Sobrance**

Zastúpený : Ing. Peter Pšak, riaditeľ Odštepňého závodu

Bankové spojenie : VÚB, a.s., pobočka Sobrance

Číslo účtu : 1367193958/0200

IBAN : SK29 0200 0000 0013 6719 3958

IČO : 36038351

DIČ : 2020087982

IČ DPH : SK2020087982

Telefón/fax : +421566524050

**Zapísaný v Obchodnom registri Okresného súdu v Banskej Bystrici dňa 29.10.1999,
Oddiel Pš, vložka č.155S**

(ďalej len "kupujúci")

(ďalej spolu aj "zmluvné strany")

Preambula

Kúpna zmluva je uzatvorená v súlade so zákonom č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní v znení neskorších predpisov ako výsledok procesu verejného obstarávania.

I. Základné ustanovenia

Predávajúci sa touto kúpnu zmluvou zaväzuje dodať kupujúcemu tovar vymedzený v čl. II. tejto kúpnej zmluvy do lehoty uvedenej v čl. III. tejto kúpnej zmluvy a kupujúci sa zaväzuje zaplatiť za dodaný tovar kúpnu cenu uvedenú v čl. IV. tejto kúpnej zmluvy za podmienok uvedených v čl. V. tejto kúpnej zmluvy. Zmluva obsahuje aj podrobnejšie vymedzenie práv a povinností zmluvných strán.

II. Predmet kúpnej zmluvy

1. *Predmetom tejto kúpnej zmluvy je dodanie nasledovného tovaru:*

Technická špecifikácia:

- Vnútorne vybavenie interiéru sociálno-prevádzkovej budovy Zvernica Karná
- Presný zoznam a množstvo požadovaného tovaru je uvedený v prílohe č. 1, ktorý tvorí neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy

Súčasťou kompletného plnenia predmetu tejto kúpnej zmluvy zo strany predávajúceho ďalej je:

- Dodanie tovaru v časovom termíne podľa čl. III tejto zmluvy
- Dodanie tovaru na určené miesto : SPB Zvernica Karná, k.ú. Úbrež, okr. Sobrance
- Tovar musí byť dodaný podľa kvalitatívnych požiadaviek čl. VII tejto zmluvy

2. Všetky písomné doklady budú vyhotovené v slovenskom jazyku, v prípade cudzojazyčných dokladov musia byť priložené úradne overené preklady.

III. Čas plnenia

1. Termín dodania kompletného predmetu kúpnej zmluvy je: 31.6.2014

IV. Cena

Položka	Cena v EUR bez DPH	DPH 20%	Cena s DPH v €
Vnútorne vybavenie SPB Zvernica Karná (podľa prílohy č. 1)	13 984,55	2 796,91	16 781,46

1. Cena predmetu tejto kúpnej zmluvy špecifikovanom v článku II. tejto kúpnej zmluvy je dohodnutá v súlade so zákonom č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov

2. Zmluvné strany prehlasujú, že takto stanovená cena je úplná, záväzná a konečná. V tejto cene sú zahrnuté a zohľadnené všetky účelne vynaložené náklady predávajúceho vrátane dopravy a montáže na miesto plnenia uvedenom v článku VI tejto kúpnej zmluvy.

V. Platobné podmienky

1. Zmluvné strany sa dohodli, že kúpnu cenu za predmet zmluvy uhradí kupujúci nasledujúcim spôsobom:

- a) Faktúru (daňový doklad) vystaví predávajúci po riadnom prevzatí kompletného predmetu tejto kúpnej zmluvy kupujúcim, na základe dodacieho listu podpísaného kupujúcim, ktorý musí tvoriť prílohu faktúry.
- b) Termín splatnosti faktúry je zmluvnými stranami dohodnutý do **30 dní** od dňa doručenia faktúry kupujúcemu.
- c) Cena musí byť fakturovaná výlučne v EUR.
- d) Úhrada bude vykonaná bezhotovostne prevodným príkazom na účet predávajúceho.
- f) **Fakturačná adresa:** **Lesy Slovenskej republiky, štátny podnik.**
Odštepny závod Sobrance

1. V prípade, ak je počas platnosti tejto kúpnej zmluvy predávajúci evidovaný na Zozname platiteľov DPH, u ktorého nastali dôvody na zrušenie jeho registrácie v zmysle § 81 ods. 4 písm. b) druhého bodu zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov, tak sa menia a dopĺňajú doteraz dohodnuté platobné podmienky z tejto dohody nasledovne:

- a) LESY Slovenskej republiky, štátny podnik zadržia čiastku 20 % z každej fakturovanej sumy bez DPH ako zábezpeku do doby preukázania zaplatenia dane uvedenej na predmetnej faktúre zo strany predávajúceho v súlade so zákonom č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov. Zábezpeka zaniká ku dňu preukázania zaplatenia dane z predmetnej faktúry LESOM Slovenskej republiky, štátny podnik predávajúcim. LESY Slovenskej republiky, štátny podnik sú povinné vykonať úhradu zábezpeky predávajúcemu z predmetnej faktúry do 30 dní odo dňa preukázania zaplatenia dane predávajúcim.
- b) Zmluvné strany sa zároveň výslovne dohodli, že účinky zmeny platobných podmienok tejto dohody v zmysle tohto článku kúpnej zmluvy nastanú jednostranným úkonom LESOV Slovenskej republiky, štátny podnik a to vznikom prvej zábezpeky v zmysle tohto článku.

VI. Spôsob a miesto plnenia

1. Predávajúci sa zaväzuje dodať kompletný predmet kúpnej zmluvy do miesta plnenia: Sociálno-prevádzková budova Zvernica Karná, k.ú. Úbrež, okr. Sobrance
2. Dodanie predmetu zmluvy v mieste plnenia musí byť potvrdené kupujúcim na dodacom liste.

VII. Kvalita tovaru

1. Predávajúci sa zaväzuje dodať predmet kúpnej zmluvy vo vlastnom mene a na vlastnú zodpovednosť podľa platných právnych predpisov.
2. Predávajúci je zodpovedný za to, že dodaný tovar zodpovedá akosti a vyhotoveniu v akom bol prezentovaný kupujúcemu vo verejnej súťaži: **Vnútorne vybavenie interiéru sociálno-prevádzkovej budovy Zvernica Karná.**

VIII. Reklamácie a nároky z chýb

1. Zjavné vady dodaného tovaru musia byť kupujúcim reklamované do 30 dní od dodania tovaru.

2. Nebezpečenstvo škody na tovare prechádza na kupujúceho v čase, keď prevezme tovar od predávajúceho.
3. Reklamáciu z titulu väd tovaru predávajúci vybaví najneskôr do 10 dní od jej doručenia spôsobom určeným kupujúcim z nižšie uvedených možností a ak kupujúci neurčí, vybaví reklamáciu jedným z nasledovných spôsobov:
 - a/ výmenou vadného tovaru za tovar bez väd,
 - b/ odstránením väd dodaného tovaru, za podmienky, že s tým kupujúci súhlasí,
 - c/ dobropisom vo výške kúpnej ceny vadného tovaru, ktorý kupujúci následne vráti.
4. Predávajúci nesie zodpovednosť za škody vzniknuté nesprávnym balením a označením tovaru v celom rozsahu.

IX. Osobitné ustanovenia

1. V prípade omeškania predávajúceho s dodaním predmetu kúpnej zmluvy podľa článku III. má kupujúci právo na zmluvnú pokutu vo výške 0,1 % z kúpnej ceny nedodaného predmetu kúpnej zmluvy za každý deň omeškania.
2. V prípade omeškania kupujúceho s uhradením kúpnej ceny podľa článku V. tejto kúpnej zmluvy má predávajúci právo účtovať kupujúcemu úrok z omeškania v príslušnej zákonnej výške.
3. V prípade, ak v dôsledku porušenia povinnosti na strane predávajúceho odstúpi kupujúci od tejto kúpnej zmluvy, tak má kupujúci právo na zmluvnú pokutu vo výške 10 % z celkovej kúpnej ceny podľa článku IV tejto kúpnej zmluvy.
4. V prípade omeškania predávajúceho s vybavením reklamačného konania podľa článku VIII. ods. 3 tejto kúpnej zmluvy má kupujúci právo na zmluvnú pokutu vo výške 0,1 % z kúpnej ceny reklamovaného tovaru za každý deň omeškania.
5. Nárok na náhradu škody prevyšujúci výšku dohodnutej zmluvnej pokuty nie je dotknutý. Zmluvné pokuty v zmysle tohto článku kúpnej zmluvy je možné kumulovať.
6. Zmluvná pokuta je splatná do 5 dní odo dňa jej písomného uplatnenia.

X. Ukončenie kúpnej zmluvy

1. Od tejto kúpnej zmluvy možno písomne odstúpiť v prípadoch uvedených v tejto kúpnej zmluve, a tiež na základe príslušných ustanovení Obchodného zákonníka alebo iného osobitného právneho predpisu.
2. Za podstatné porušenie tejto kúpnej zmluvy na základe ktorého môže kupujúci okamžite odstúpiť od tejto kúpnej zmluvy sa považuje najmä ak :
 - a) predávajúci bude v omeškaní s dodaním predmetu tejto kúpnej zmluvy podľa článku III. o viac ako 8 dní.
 - b) predávajúci dodal na základe tejto kúpnej zmluvy nekvalitný tovar , za ktorý sa považuje tovar nespĺňajúci podmienky podľa článku VII. tejto kúpnej zmluvy,
 - c) predávajúci pri plnení predmetu tejto kúpnej zmluvy konal v rozpore s niektorým so všeobecne záväzných právnych predpisov,
 - d) predávajúci stratil podnikateľské oprávnenie vzťahujúce sa k predmetu tejto kúpnej zmluvy,
 - e) predávajúci sa počas platnosti tejto kúpnej zmluvy dostane do Zoznamu platiteľov DPH, u ktorého nastali dôvody na zrušenie jeho registrácie v zmysle § 81 ods. 4 písm. b) druhého bodu zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov
 - f) predávajúci porušil povinnosť z iného záväzkového vzťahu, ktorý má uzatvorený s kupujúcim.

3. Právne účinky odstúpenia od tejto kúpnej zmluvy nastávajú dňom doručenia písomného oznámenia o odstúpení druhej zmluvnej strane.
4. Odstúpenie od tejto kúpnej zmluvy musí mať písomnú formu, musí byť doručené druhej zmluvnej strane a musí v ňom byť uvedený konkrétny dôvod odstúpenia, inak je neplatné.
5. Predčasne ukončiť túto kúpnu zmluvu je možné aj písomnou dohodou zmluvných strán.
6. Doručovanie prostredníctvom pošty: v prípade neprevzatia zásielky adresátom sa zásielka považuje za doručení dňom, v ktorý sa ako neprevzatá vrátila odosielateľovi. Zmluvné strany sa dohodli, že pre doručovanie kupujúcemu je rozhodná adresa, ktorá je ako jej sídlo uvedená v záhlaví tejto zmluvy a pre doručovanie predávajúcemu adresa zapísaná ako jeho sídlo v obchodnom registri, a ak nemá svoje sídlo, adresa zapísaná ako jeho miesto podnikania v živnostenskom registri. Ak predávajúci nemá ani miesto podnikania, je pre doručovanie predávajúcemu rozhodná adresa jeho miesta trvalého bydliska.

XI. Záverečné ustanovenia

1. Pokiaľ nie je v tejto kúpnej zmluve dohodnuté inak, platia v ostatnom ustanovenia Obchodného zákonníka v platnom znení a ostatných všeobecne záväzných právnych predpisov
2. Zmeny alebo doplnenia tejto kúpnej zmluvy je možné vykonať len písomnými dodatkami zmluvy podpísanými obidvomi zmluvnými stranami.
3. Zmluva je vyhotovená v štyroch vyhotoveniach, z ktorých každá zmluvná strana dostane po dvoch vyhotoveniach.
4. Zmluvné strany svojimi podpismi potvrdzujú, že kúpna zmluva bola vyhotovená slobodne, vážne, bez akéhokoľvek nátlaku, ako prejav ich skutočnej vôle a že si ju prečítali a súhlasia s jej obsahom.
6. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v súlade s § 47a Občianskeho zákonníka za predpokladu, že bola pred zverejnením schválená generálnym riaditeľom LESOV Slovenskej republiky, štátny podnik.
7. Zmluvné strany výslovne súhlasia so zverejnením zmluvy v jej plnom rozsahu vrátane príloh a dodatkov v Centrálnom registri zmlúv vedenom na Úrade vlády SR.

V Sobranciach, dňa

V Sobranciach, dňa

.....

.....

Jozef Krajňák, podpredseda predstavenstva, a.s.
predávajúci

Ing. Peter Pšak, riaditeľ OZ
kupujúci



PLYNROZ, A.S. SOBRANCE

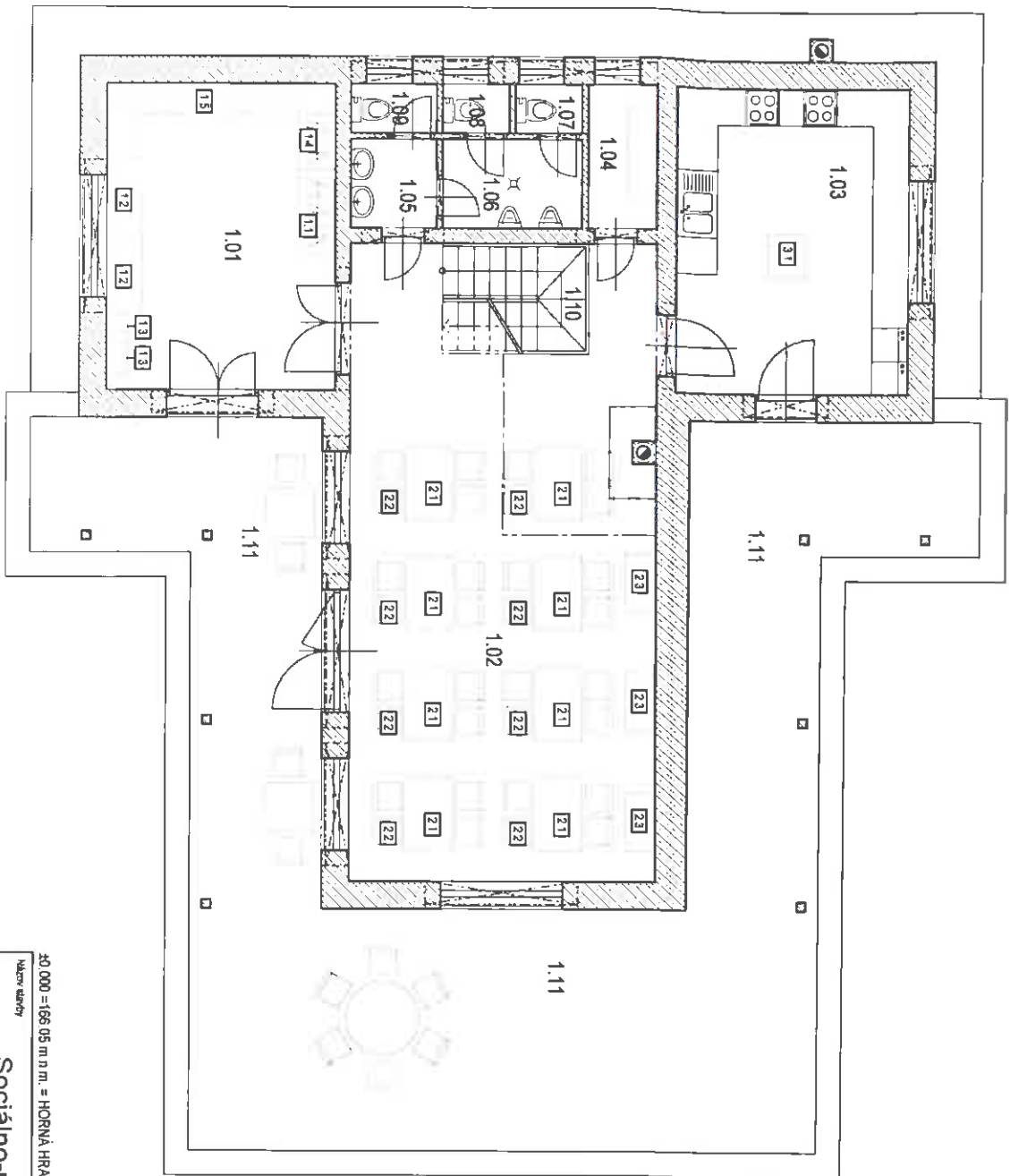
Celková cenová ponuka na zákazku „Vnútorne vybavenie interiéru SPB Zvernica Karná“ – položkový rozpočet

Položka	Popis tovaru, druhu služby alebo práce	Pož. Množstvo	Jednotková cena bez DPH (€)	Cena bez DPH (€)	Celková cena s DPH (€)
1,1	Skriňa vešiaková trojdverová	1	409,09 €	409,09 €	490,91 €
1,2	Komoda z masívu	2	209,09 €	418,18 €	501,82 €
1,3	Bezpečnostná skriňa na zbrane M7	2	381,82 €	763,64 €	916,36 €
1,4	Skriňa policová dvojdverová uzamykateľná	1	227,27 €	227,27 €	272,73 €
1,5	Atypická zostava : lavica + vešiaky + polica	1	172,73 €	172,73 €	207,27 €
2,1	Stôl jedálenský masív	8	159,09 €	1 272,73 €	1 527,27 €
2,2	Stolička jedálenská masív	32	63,64 €	2 036,36 €	2 443,64 €
2,3	Vysoký príbomik	3	190,91 €	572,73 €	687,27 €
3,1	Mäsiarsky klát	1	318,18 €	318,18 €	381,82 €
2,1	Kožená troj sedačka Dallas - rozkladacia	1	840,00 €	840,00 €	1 008,00 €
2,2	Kožená dvoj sedačka Dallas - pevná	1	572,73 €	572,73 €	687,27 €
2,3	Stôl konferenčný masív	1	163,64 €	163,64 €	196,36 €
3,1	Posteľ masív vrátane roštu a matraca	2	272,73 €	545,45 €	654,55 €
3,2	Zásuvkový nočný stolík - masív	2	54,55 €	109,09 €	130,91 €
3,3	Pracovný stolík	1	136,36 €	136,36 €	163,64 €
3,4	Kožená dvoj sedačka Dallas - pevná	1	572,73 €	572,73 €	687,27 €
3,5	Čalúnená stolička s podrúčkami masív	1	81,82 €	81,82 €	98,18 €
3,6	Skriňa vešiaková trojdverová	1	300,00 €	300,00 €	360,00 €
3,7	Koberec kusový 2x3 m	1	90,91 €	90,91 €	109,09 €
3,8	Drevená gamiža komplet, záves	1	59,09 €	59,09 €	70,91 €
3,1	Stolná lampa CARAMIA	2	40,91 €	81,82 €	98,18 €
5,1	Posteľ masív vrátane roštu a matraca	2	272,73 €	545,45 €	654,55 €
5,2	Zásuvkový nočný stolík - masív	2	72,73 €	145,45 €	174,55 €
5,3	Pracovný stolík	1	136,36 €	136,36 €	163,64 €
5,4	Kožená dvoj sedačka Dallas - pevná	1	572,73 €	572,73 €	687,27 €
5,5	Čalúnená stolička s podrúčkami masív	1	81,82 €	81,82 €	98,18 €
5,6	Skriňa vešiaková trojdverová	1	300,00 €	300,00 €	360,00 €
5,7	Koberec kusový 2x3 m	1	81,82 €	81,82 €	98,18 €
5,8	Drevená gamiža komplet, záves	1	59,09 €	59,09 €	70,91 €
5,1	Stolná lampa CARAMIA	2	40,91 €	81,82 €	98,18 €
7,1	Posteľ masív vrátane roštu a matraca	2	272,73 €	545,45 €	654,55 €
7,2	Zásuvkový nočný stolík - masív	2	54,55 €	109,09 €	130,91 €
7,3	Pracovný stolík	1	136,36 €	136,36 €	163,64 €
7,4	Kožená troj sedačka Dallas - rozkladacia	1	840,00 €	840,00 €	1 008,00 €
7,5	Čalúnená stolička s podrúčkami masív	1	81,82 €	81,82 €	98,18 €
7,6	Skriňa vešiaková trojdverová	1	300,00 €	300,00 €	360,00 €
7,7	Koberec kusový 2x3 m	1	81,82 €	81,82 €	98,18 €
7,8	Drevená gamiža komplet, záves	1	59,09 €	59,09 €	70,91 €
7,1	Stolná lampa CARAMIA	2	40,91 €	81,82 €	98,18 €
CELKOM				13 984,55 €	16 781,46 €



PLYNROZ, a.s.
Sobrance

Kúpeľská 66 073 01 Sobrance
IČO: 00594482



LEGENDA MIESTNOSTI:

MIESTNOST	ÚČEL MIESTNOSTI	PLOCHA (m ²)	POBANA MAJAJANARAJA SINEI	POBANA MAJAJANARAJA SINEI	POBANA MAJAJANARAJA SINEI	POBANA MAJAJANARAJA SINEI	POBANA MAJAJANARAJA SINEI	POBANA MAJAJANARAJA SINEI
1.01	ZÁUVERIE	18.75	KERAMICKÁ DLAŽBA	P1				
1.02	SPOLOČENSKÁ HALA	45.65	KERAMICKÁ DLAŽBA	P1				
1.03	KUCHYŇA	18.75	KERAMICKÁ DLAŽBA	P1				
1.04	TECHNICKÁ MIESTNOSŤ + SKLAD	2.60	KERAMICKÁ DLAŽBA	P1				
1.05	PRESOEN WC	2.05	KERAMICKÁ DLAŽBA	P1				
1.06	PISOARE	3.35	KERAMICKÁ DLAŽBA	P1				
1.07	WC MUŽI	0.90	KERAMICKÁ DLAŽBA	P1				
1.08	WC ŽENY	0.90	KERAMICKÁ DLAŽBA	P1				
1.09	SCHODISKO	1.15	KERAMICKÁ DLAŽBA	P1				
1.10	SCHODISKO	5.00	DRABEŇE STUPEŇ	P2				
1.11	TERASA	123.95	MAJAJANARAJA SINEI	P2				
SPOLU		100.3						
SPOLU		224.25						

1.01 ZÁUVERIE

- 1.1 Stena veľakozná topľerová
- 1.2 Komoda z masívu
- 1.3 Bezpečnostná skrinka na zbraňu W7
- 1.4 Stena podkova ôkroglyerová uzamykatelna
- 1.5 Anp zozbraň brvca + veľký + pokca

1.02 SPOLOČENSKÁ HALA

- 2.1 Sidi pedleryny masiv
- 2.2 Sidička pedleryna
- 2.3 Vysly prbomnik

1.03 KUCHYŇA

- 3.1 Mdsaryy kdi

20 000 = 166 05 m² m. = HORNÁ HRANA PODLAHY PRIZEMIA

Nakov skicly

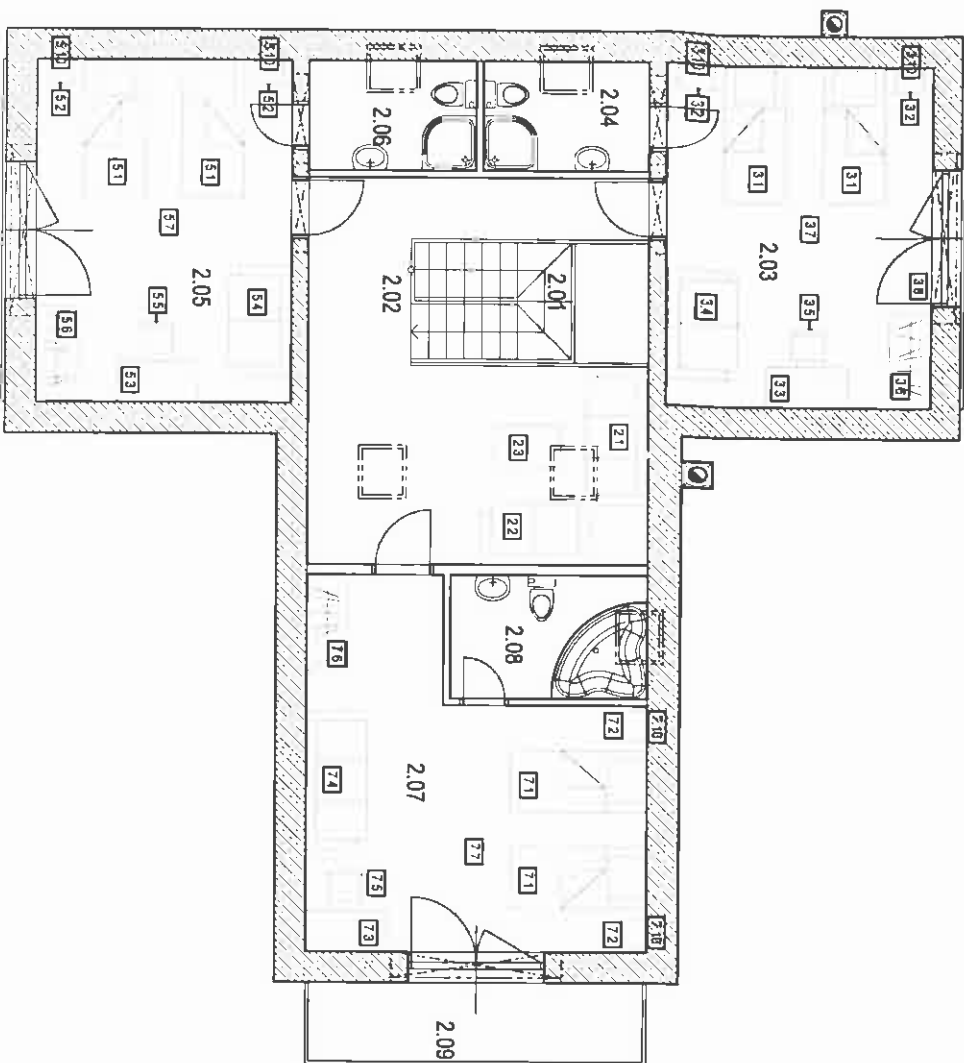
**Sociálno-prevádzková budova
Zvernica Karná**

C-H Projekt
projektová kancelária
Ružová 7
Michalovce 071 01

HIP	Saravnik LESY Slovenskej republiky, ústny podnik	Miesto stavby	areál Zvernica Karná	Datum	08/2013
Autor návrhu	Ing. Valer Cibere	Objekt	Ku Úbvež pami & C 826/1	Formát	2x44
Zodpovedný projektant	Ing. Valer Cibere	Char.	E - Dokumentácia stavebných objektov	Diel	W/S
Vypracoval	Ing. Valer Cibere	Objekt výkynu	SO 01 - Sociálno-prevádzková budova	Metka	0 1 2 3 4 5 6
Objekt výkynu		Pôdorys prízemnia - interiérové vybavenie		1 : 75	LES-E01-W/S-01

LEGENDA MIESTNOSTÍ:

№	UDEL MIESTNOSTI	PLOCHA (m ²)	POVLAK	ROZMERY	POVRCHOVA URBA STENA	STROP
2.01	SCHODISKO	4.00	DREVENÉ ETUPE	P3		
2.02	CHODBA	14.75	DREVENÁ POKRYVA	P4		DRUHÉ DRUHÉ
2.03	IZBA	18.65	DREVENÁ POKRYVA	P4		VIŠKOVANÁ
2.04	KUPELNA	3.95	DREVENÁ POKRYVA	P4		
2.05	IZBA	18.65	DREVENÁ POKRYVA	P4		
2.06	KUPELNA	3.95	KERAMICKÁ DUBA	P5		
2.07	IZBA	21.8	KERAMICKÁ DUBA	P5		
2.08	KUPELNA	5.25	KERAMICKÁ DUBA	P5		
2.09	BALKÓN	8.00	DREVENÉ ETUPE	P6		
SPOLU		91.0				
SPOLU		97.0				



40.000 = 186.05 m.n.m. = HORNÁ HRANA PODLAHY PRÍZEMIA

Házov stropy

Sociálno-prevádzková budova Zvernica Karná

C-H Projekt
projektová kancelária
Ružová 7
Machalovec 071 01

HP	Ing. Valér Čibere	Staviteľ	LESY Slovenskej republiky, státny podnik	Miesto stavby	areál Zvernica Karná	Dátum	08/2013
Autor návrhu	Ing. Valér Čibere	Časť	E - Dokumentácia staviteľských objektov	k u úhradz. par. 6 c 620/1		Fórmát	A4
Zodpovedný projektant	Ing. Valér Čibere	Staviteľský objekt	SO 01 - Sociálno-prevádzková budova	Diel	WVS	Page	0 1 2 3 4 5 6
Výpracoval	Ing. Valér Čibere	Ochran výkresu		Mierka	1 : 75	Číslo výkresu	LES-E-01-WVS-02

